各埠新聞

◎星期一雲島購公債數目

域埠南。是星期一日。統計第三期公債。計雲島已籌得一千壹百五十五萬四千二百元。內分域埠八百廿七萬五千七百元。屋比區八十萬〇五千元。市鬼麼區四十三萬〇二百元。山汝治四十八萬八千九百元。勃吆埠四十三萬八千二百元。亞晶汝田九萬二千五百元。巧必陣助及党近四十九萬〇貳百元。葛汝及巧木廿三萬三千五百元云。

◎汽車撞傷乘車仔之西人

域埠南。昨星期六晚七點五拾分鐘。西人轉卡勒氏。乘脚踏車在益市街爽雲高華街。被西人拗弼笠巷所乘之自由車撞倒。當時被撞斷一鼻骨。及右手損傷。即車入沼比李醫院調治云。

◎西人駛車撞他人車被罰

域埠南。西人夏弼士窩別士。於十月廿六號。被拘控爲駕車危及公安。因他碰撞他人之車。及駛去一百三拾八尺遠方停。昨朝在警衙堂訊有罪。罰銀四拾元。另取消駕車牌照三個月云。

◎老人銀袋會將舉行捐款

域埠南。西人老人銀袋會。發起經有廿餘年。每年籌捐善款賑濟老人。如該老人有養老金領受者。每月給以五毛。無養老金領受者。每月給以一元。今乃官佈行將出發勸捐。企望慈善仁人。到時解囊樂助。因該等老人。每月雖得些少之款。乃十分喜悅云。

◎鬼王節晚糖菓非常好賣

昨星期六晚爲鬼王節。購買糖菓者。非常踴躍。全市中之糖菓。幾完全告罄。聞有壹百貨商店。於該日銷售糖菓四千四百磅之多。致形成求過於供。至星期一日。有一卡糖菓到埠。是以糖菓市得恢復原狀云

◎域埠防空隊昨議決一案

域埠南。第五區防空隊。於昨晚開會議決一案。求柯京政府下令加屬各處人民。要學防空工作。遇有事時。得以自衛。亦得幫助防空工作。不致有忙亂之處云

◎初次發出之購糖証取消

域埠南。昨日統制局宣布。對於初次發出之單紙白糖証。於是月取消。不得復用。惟二次所發之白糖証全部。是月已准用第五第六兩張。至第一。二。三。四各張。如未用者得用之云。

◎域埠鬼王節少惡作劇事

域埠南。是年鬼王節日。經警長及火燭官出示警告市民。時當戰期。不可舉行舊習。深得市民服從。於該晚甚少兒童在街游戲。全埠只有四處報失柵門。三處之圍柵被拆。亦無虛報火警云。

◎域埠市警衙中之各竊案

域埠南。益市街一千〇十二號卑詩染料公司。今朝八時報衙。於昨夜被竊。即派警察二名。前往勘驗。發覺該匪由天面窗下。將鋪面之夾萬移往鋪尾。將鎖擊毀。取出郵票及公債券數張。唐人銀紙五六張。並多少衣服。各單據則撒滿地云。又同街一千〇三十三號猫罅柏架慎寫招牌公司。亦昨於朝八点四十五分鐘報衙。被匪於昨夜撬門入內竊去金薄二十扎云

又南。昨朝衙案。有八名停車街上過久。每罰款貳元五。一名亂鳴車角亦罰款二元五。一名駛車過快罰款十五元。一名不遵停車牌直駛遇街罰款壹元。一名不遵指導燈過街罰款壹元。

◎域埠市購勝利公債滿額

域埠南。推銷第三期勝利公債八百五拾五萬五千八百元。以域埠所派定之數。在今朝十点鐘截計已滿額。爲全加各埠最先之第壹名。市鬼麼區五十五萬零二千壹百元亦已逾額。除屋比區八十七萬壹千七百元。山汝治區六拾三萬二千九百元。吻吆埠四十三萬七千八百元。亞晶汝埠四十萬零六千五百元。巧必陣灘及當近五十四萬六千八百元。葛汝及巧木弍拾五萬九千三百元尚未足額云

◎乖市頓區日昨發覺地震

卑詩省乖市頓埠壹日電。在決德尼地方之乖市頓區。於是日上午拾壹点四十五分鐘。發生地震。歷時約卅秒鐘。雖無損失。但震勢猛烈。使房屋震動。礎碟作聲。此次地震。爲該區於六七年來之第一次云。

◎停戰日學校皆放假紀念

域埠三日電。據省教育部長俾利氏宣布。十一月十一號爲停戰紀念日。全卑詩省各校於該日一律放假。以資慶祝。雖當抗戰時期。亦應使兒童追憶前代加拿大人之犧牲也云

◎加拿大肉料或加以統制

柯京二日電。戰時貿易價自管理局粮食處理主任德決氏。於昨星期壹日。在此間某服務團演講稱。加拿大肉料。或要加以限制亦未可知。德決氏未演講以前。曾對某報訪員稱。倘言行限制肉料。則當於六個月內實現云。

◎宛地辟埠有兩電卡相撞

宛地辟埠三日電。今日在此間埠之中心區。有兩輛電卡相撞。壹輛載有搭客約卅名者。突然傾覆。聞有一名搭客西婦沙魯師加氏者。年五十五歲。受傷頗重。另有廿一名則受微傷云。

雷根事務所
訴訟交涉 文件契約
440 MAIN STREET
VANCOUVER, B.C.
PHONE MA. 8165 PA. 5297

▲中醫趙鴻欣包醫痔科
能用藥脫 不用刀割 限日痊愈
568½ Yates Victoria, B. C.
Rooms Sun Ah

加拿大 雲高華
金利源記與
GIM LEE YUEN HING KEE
75 Pender St. E. Vancouver, B.C.
來貨大宗 價錢特平
五香鳳尾魚
張廣源鮫魚
瑞芳泰鮫魚
大陸蘇鮫魚
大冬青鮑魚
大白尖匙
大號滋味素
二號滋味素
三號滋味素
四號滋味素

雲哥華 東亞旅館
TUNG AH ROOMS
101 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
重新廣告
本旅館新人接手營業
大加改良煥然一新房
舍通爽汽喉溫煖床褥
清潔水喉冷熱招待妥
當往來便捷僑胞駕臨
特別歡迎
◎電話 PA. 5080
司理人馬修識 余毓琚啟

片打街 良鄧
承接裱花紙及油
色等工價廉工精
244 E. Hastings St.
PAcific 9492

專醫 風濕骨痛 跌打刀傷
風濕聖藥每料五元
跌打靈藥每料五元
寄費在內
Leong Shiu Chao.
1024 E. Pender St.
Vancouver, B.C.
中班 梁少初啟

聖占市旅館
ST. JAMES HOTEL
52 Hastings St. E. Vancouver, B. C.
Phone - PAcific 8826
喂！欲千萬親愛僑胞們！？。
安勿忘旅館市

計量數及質品爲
購請
VOGUE
絲烟嫩幼克護
無論購買一包或一盒護克煙絲。卽爲購得烟絲之最相宜者。事因煙絲較多。且能捲成較好及滿意之烟仔。請今日試用之。
VOGUE CIGARETTE TOBACCO

自由世界月刊　第五期已出版
插圖要目
蔣委員長與賴特摩
我家何處
論規劃戰後問題之重要性
自由世界協會秘書長寶理衛
納粹侵略拉丁美洲之策略
南美著名史學家魏廸威
猶哥斯拉夫的遊擊戰
猶哥政論家梅克維
挪威的工會
挪威勞工部長邢達爾
美輪遇孫逸仙之追述
盧奕球
記逃出日軍之虎口
馬施門
中國遊擊隊之故事
仰英
美國的軍郵
畢勝
訂閱一年收價 二元
訂閱二年收價三元二角
優待
加拿大及南美洲各屬每年
加收郵費五毫
自由世界中文出版社謹啟
關心抗建的僑胞不可不讀。世界名流學者言論精華的總滙。揭發侵略罪惡。鼓舞戰鬥精神。
諷刺謾畫 有趣
小品 科學新知
自由世界中文出版社
Chinese Edition, Free World, Inc.
55 West 42nd. St. New York City N.Y.
茲訂閱貴月刊 年 按請郵寄付照
NAME 姓名
ADDRESS 住址
CITY 埠名 STATE 省名

萬應掃毒藥片
本醫生懸壺濟世：廿有餘載：醫治各症：無不奏效：久爲梓里嘉許：但對于治染毒一道：每見世人常悞食刦墜之藥：初則以爲全愈：不料毒墜于筋骨：久則血氣衰弱而復發有因而起爛頭爛額：有因而起雙眼失明：有因而身起虫行蟻咬：痕癢不止：有因而起遠年爛脚：有因而起癰症：有因而起殘疾成爲不治之症：此等惡疾：令人寒心：是以本醫生深知染毒之症極大危險：特悉心研究務求萬全之策：將數十年之經驗：精益求精：特選正地道貴重之藥品配製而成：當掃除其惡毒：永無後患之理：此藥其性和平：不寒不燥：如染有惡毒者：不妨試之：眞有起死回生之功也。
當治 疥疔痔漏 小便刺痛 遠年爛脚 筋骨疼痛 皮膚濕毒 週身痕癢 紅雲血癬 諸般百毒
此藥片逢毒卽瀉：逢滯卽消：掃除臟腑一切熱毒積滯等物：又無隳毒絕嗣之弊：更無痛苦之虞：雖勞動界服之：亦無礙于工作：藥片服後：廿四小時之久：卽將毒菌掃除：由大小便而去：恢復健康：輕症壹樽：重症二樽：可收全功：永無復發後患：且服法非常簡便：祇用清茶或滾水吞下：對于燒酒蝦蟹竹笋熱毒等物：略爲戒口：免至痛苦增加：則患亦可安然全愈：而藥力更見奇功：如蒙光顧：C.O.D.不受：希爲見諒：各埠梓友：如有購藥求醫者：請將病原註明：照上列西字買赤紙付來：定然按症施藥：從速付上：以應藥到回春焉：
萬應掃毒藥片 每樽定價銀三元
茲將自製各膏丹丸散列下
萬應拔毒膏每盒一元五毛　參茸三鞭補腎丸每樽壹元二五
跌打藥水每樽壹元二毛五　萬應濕毒膏每盒壹元五
KWONG CHAI TONG CO.
92 Pender St. E. Vancouver, B.C.
PAcific 8613
本堂專辦祖國正地道藥材各正字號膏丹丸散花粧香品發客特設置電傷研藥接整容月池醫生廣內
丸散快捷妥當諸君光顧無任歡迎
雲高華片打街九十二號
總發行廣濟堂醫生林弼臣啓

馬森工場 承接翻新蔴雀牌每副工銀七元 雲埠各商店代理
新發明 奇異藥水
△陸續應市△
◎救急扶危限五分鐘見效
◎能治內外各症應驗如神
（主治）
風濕痲痺 食滯飽脹 小兒急驚 風火牙痛 筋骨腫痛 中風中痰 頭痛耳痛 肚痛心痛 舟車暈浪 嘔吐水瀉 腰背脅痛 胃腕氣痛 無名腫毒 酒米暗瘡 脚生凍瘡 小童爛頭 汗癬風斑 跌打腫瘀 週身鹹粒 疥癩瘡癤 虫蠱蚊咬 皮膚濕毒 痰火起核 口舌損爛
內科凡肚痛心痛霍亂抽筋痧嘔風痰急症以及頭暈飽滯傷食俱用溫茶冲食藥水五滴至三十滴
外科各症俱用棉花濕藥水敷搽
（價目）大樽壹圓 中樽六毫 小樽二毫五 外埠寄費每樽加五仙
中國奇異藥水公司
〔歡迎各埠代理 章程函索卽奉〕 創辦人朱去非謹啟
加拿大雲高華五洲大藥房總代理
ENG CHOW CO. 104 Pender St. E. Vancouver, B. C.

接整水龍
本號承接修整水嚨喉并裝冷熱水嚨電燈自來火等件自備大車裝載各樣器具到門修整甚爲利便并以廉價相就華友光顧由喊綫通知從速應命
地布杭文披露
D. Drummond 207A Pender St. E. Vancouver, B.C.
Acific 4634 住家喊綫 Fair. 3445 Y